

# 如您曾訂購貨運代理服務

## 您可從集體訴訟和解中獲得賠償

一件集體訴訟稱全球的貨運代理公司（「被告」）串謀操控其服務價格，包括美國與中國、香港、日本、台灣，及英國之間的航線價格。部分被告公司已同意和解。該等「和解被告」為 ABX Logistics Worldwide NV/SA；EGL, Inc. 及 EGL Eagle Global Logistics；Expeditors International of Washington, Inc.；Kuehne + Nagel International AG and Kuehne + Nagel, Inc.；Morrison Express Logistics Pte. (Singapore) 及 Morrison Express Corporation (U.S.A.)；Nishi-Nippon Railroad Co., Ltd.；Schenker, Inc. 及其母公司、附屬公司和聯屬公司，包括 Deutsche Bahn AG、Schenker AG 及 Bax Global, Inc.；United Aircargo Consolidators, Inc.；UTi Worldwide, Inc.；及 Vantec Corporation 和 Vantec World Transport (USA), Inc.。訴訟繼續起訴非和解被告（名單請從下面的網站獲取）。和解被告極力否認他們做錯任何事。他們提出許多抗辯，但已同意和解，以避免訟費及審判風險。案件繼續起訴非和解被告。

## 我是否訴訟內的集體成員之一？

如您符合以下條件，您可能是一項或多項和解中的集體成員之一：1) 曾直接訂購貨運代理服務；2) 從任何和解或非和解被告、其附屬公司或聯屬公司處訂購貨運代理服務；3) 在 2001 年 1 月 1 日至 2012 年 9 月 14 日期間訂購貨運代理服務；4) 在美國或美國境外為美國境內、發往或發自美國的貨件訂購貨運代理服務。「貨運代理服務」是指貨件的貨運代理、運輸或物流服務，包括與在國內和國際上透過空運、海運、鐵路和道路組織或運輸物件有關的服務及相關的活動，如清關、存倉和地勤。您需要了解的所有資料載於完整公告中，包括關於哪些人屬於或不屬於集體成員的資料。

## 和解提供什麼賠償？

和解被告將設立至少 105,611,864.54 美元的和解賠償基金。

## 如何獲得賠償？

如您是集體成員，且並未選擇退出該等和解，則您有資格提交索賠申請並獲得賠償。您的賠償金額將由分配計劃釐定，分配計劃將於 2013 年 3 月 4 日或之前刊登在 [www.FreightForwardCase.com](http://www.FreightForwardCase.com) 網站上。索賠申請表已隨附於本通知。您可致電 1-877-276-7340 或瀏覽 [www.FreightForwardCase.com](http://www.FreightForwardCase.com) 獲取額外索賠申請表。索賠截止日期為 2013 年 11 月 22 日。

## 您的其他權利

如您不希望在法律上受一項或多項和解約束，或您希望就本訴訟中的索賠獨立起訴和解被告，則您必須為尋求退出的每項和解，透過書面確定申請退出。退出的截止日期為 2013 年 6 月 25 日。如您處於一項和解中，您可在 2013 年 6 月 25 日之前反對該和解。可在下面的網站獲取詳細的公告，當中解釋如何申請退出和反對。法庭已免費為您指定了代理律師。您可自費聘請自己的律師。法庭將於 2013 年 8 月 9 日上午 10:00 舉行聽證會，決定 1) 是否批准和解和分配計劃，及 2) 集體訴訟律師關於高達 33% 的和解基金費用（加上利息）以及其開銷進行報銷的請求。您或您自己的律師可要求出席聽證會並在聽證會上發言。

## 本通知僅為摘要。詳細資料：

請撥打美國和加拿大（免費）電話：1-877-276-7340；國際（付費）電話：1-503-520-4400  
或瀏覽 [WWW.FREIGHTFORWARDCASE.COM](http://WWW.FREIGHTFORWARDCASE.COM)